



GKN SINTER METALS



Origine spediz

GKN SINTER METALS AG  
VIA CAMPI RIENZA 36C - PORTA B  
I-39031 BRUNECK BZ  
ITALYDoc. di traspo: 20209841  
Data 30. Agosto. 2024  
Pagina 1 / 1

Doc. di traspo

Bill To 100013245  
MAGNA PT S.P.A.  
VIA DEI CICLAMINI, 4  
I-70026- MODUGNO BA  
ITALYDestinaz. sped 100013245  
MAGNA PT S.P.A.  
VIA DEI CICLAMINI, 4  
I-70026- MODUGNO BA  
ITALY180375427  
5013666003Polizza di car 100208269  
Termini di conseg EXW BRUNECK  
Termini di pagament DF FM il 25Customer Plant Code 100 14249  
Our Supplier Number 91017854  
DUNS Number 428432348  
Logistic Contact ZIMMERHOFER BENJAMINVettore/LSP  
401

Vs. trasportatore

Cambio proprietà

745928

| GKN Articolo     | Descrizione    | Quant. sped.      | Unità         |
|------------------|----------------|-------------------|---------------|
| F A8033          | Mitnehmerstein | 60000,00          | pz            |
| Articolo cliente | 0118003506#a   | GKN Numero ordine | 100000855 / 1 |
| Ordine cliente   | 550004630101   | Order Line / Seq  |               |
| Lotto            | 100134827      | Commodity Code    | 84839089      |

Packages 20  
Pcs/Package 3000

37

Returnable Packaging Items

| GKN Articolo | Articolo cliente | Quantità |
|--------------|------------------|----------|
| 900051       |                  | 1        |
| 900052       |                  | 20       |
| 900053       |                  | 1        |
| 900060       |                  | 20       |

KUNHNE+NAGEL S.r.l.  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

06 SET 2024

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

|                       |                      |            |                        |                         |                   |
|-----------------------|----------------------|------------|------------------------|-------------------------|-------------------|
| Peso totale<br>275,76 | Peso netto<br>225,00 | U m.<br>kg | Number of Pallets<br>1 | Numero imballaggi<br>20 | Firma vettore/LSP |
|-----------------------|----------------------|------------|------------------------|-------------------------|-------------------|

Terms and conditions: <https://www.gknpm.com/en/Utilities/terms-and-conditions2/>  
Sede legale, ammin., produttiva: GKN SINTER METALS SPA - Via delle Fabbriche 5, I-39031 Brunico (BZ)  
Rechts- Verwaltungssitz/Produktionsstätte: GKN SINTER METALS AG - Fabrikstraße 5, I-39031 Bruneck (BZ)  
Vat-ID, Part. Iva, Cod. fisc., Reg. Impr. BZ / MwSt.Nr. Steuernr. Eintr. Handelsreg. BZ: IT00126210210  
Email: [info.italy@gknpm.com](mailto:info.italy@gknpm.com) - Internet: [www.gknpm.com](http://www.gknpm.com) - PEC: [gknsintermetals@legalmail.it](mailto:gknsintermetals@legalmail.it)  
Capitale sociale / Gesellschaftskapital: 1.031.250,00 i.v. / v.e. - Tel.: +39 0474 570211, Fax: +39 0474 553045  
Sede produttiva: GKN SINTER METALS SPA - Via Verdi 82/84, I-20063 Cernusco s/N (MI) - tel.: +39 02 9290511 - Fax: +39 02 9230690

EXPECT&gt;MORE



seit über  
**58**  
Jahren



## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-010130 vom 02.09.2024

Ludwigsburg, 04.09.2024

Seite 1 von 1

24-010130

|                                                                                                                                                                                                               |                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                  |                                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> Absender / Expéditeur<br><b>GKN Sinter Metals AG</b><br><b>Rienzfeldstr.36 C</b><br><b>39031 BRUNECK</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                           |                                                                                   | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br/>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).</small> |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>2</b> Empfänger / Destinataire<br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                          |                                                                                   | <b>6</b> Frachtführer / Transporteur<br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                  | Benutzte Gen.-Nr.:<br><b>D-08-019-G-0158</b>                                        |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><b>Ort / Lieu MODUGNO</b><br><b>Land / Pays Italien</b><br><b>Datum / Date 06.09.2024</b><br><b>Zeit / Temps</b>      |                                                                                   | <b>7</b> Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs<br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br><b>Ort / Lieu Bruneck</b><br><b>Land / Pays Italien</b><br><b>Datum / Date 02.09.2024</b><br><b>Zeit / Temps</b> |                                                                                   | <b>8</b> Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer /<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente / Documents annexes                                                                                                                                                             |                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>9</b> Pos.<br><b>1</b><br><b>2</b>                                                                                                                                                                         | <b>10</b> Zeichen/Nr.<br>Marques et numéros<br><b>20209840</b><br><b>20209841</b> | <b>11</b> Anzahl der LM<br>Nombre des colis<br><b>1</b><br><b>1</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>12</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br><b>COLLI</b><br><b>COLLI</b> | <b>13</b> Bezeichnung des Gutes<br>Nature de la marchandise<br><b>Getriebeteile</b> |
|                                                                                                                                                                                                               |                                                                                   | <b>14</b> Gewicht, kg<br>Poids, kg<br><b>340</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>15</b> Umfang<br>cbm<br><b>73,58</b>                                          |                                                                                     |
| <b>Summe:</b>                                                                                                                                                                                                 |                                                                                   | <b>2,00 COLLI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                  | <b>340,00</b>                                                                       |
| <b>16</b> Anweisungen des Absenders                                                                                                                                                                           |                                                                                   | <b>17</b> Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>18</b> Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement<br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                  |                                                                                   | <b>21</b> Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières<br><br><b>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.</b>                                                                                                                                                                     |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>19</b> Kfz<br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                                          | Amtliches Kennzeichen<br><b>LB SC 2410</b><br><b>LB SC 587</b>                    | Nutzlast in t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>22</b> Benutzter Grenzübergang                                                                                                                                                                             |                                                                                   | <b>27</b> Gut 24-010130 empfangen am 06.09.2024<br>Reception des marchandises le 06.09.2024<br>Datum / Date<br>MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno (BA)<br>Via del Sole<br>I-70026 MODUGNO<br>06 SET 2024<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre du destinataire<br><b>"Ricevuta"</b><br><b>verifica su quantità e qualità</b>                                                                                                   |                                                                                  |                                                                                     |
| <b>20</b> GKN Sinter Metals AG<br><b>I-39031 Bruneck</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                    |                                                                                   | <b>23</b><br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                  |                                                                                     |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604